

### მოსეს სურათი

(გ. დარმშეინის)

შთელ დედამიწაზე გაივარდა და დიდებით შეიმოსა მოსე წინასწარმეტყველის სახელი მას შემდეგ, რაც მან ებრაელები ეგვიპტიდან გამოიყვანა.

შთელი კაცობრიობა გააკვირვა მოსეს სასწაულებამ; ყველა წმინდანად და მღვთის კაცად აღიარებდა მას.

თვით არაბეთის მეფემდინ მიზნა მოსეს საკვირველმა აჩვენა; რამდენი ხანიც გადიოდა, იმდენად უფრო მეტი ქება ესმოდა მეფეს მოსესად, — ქება, რომელიც ყოველთვის ღვთაებ-

რიც სიყვარულს უნერგავდა მას გულში და დღემოდამ კარგს ფიქრად აყენებდა. მოსესადმი სი

ყვარულით გამსჭვალულმა მეფემ შონდომი მისი სურათის ნახვა; სიღმელოდ მოინხმო თავისი მხატვარი და უთხრა: — მე გინებო

რახე ვინახული სახე მღვთისა კაცისა, ამისათვის გიბრძანებ აიღო სპილოს ძეგლის ფიკარი, ამოარჩიო საუკეთესო სამხატვრო წამლები, წახვიდე უდაბნოში, რომელშიაც ამჟამად იმყოფება ურათაა წინასწარმეტყველი მოსე, სიფრთხილით გადაიღო მისი სურათი და მომართავა.

მეფის მხატვარი დაუყოვნებლივ გაემგზავრა უდაბნოსაკენ, სადაც იმყოფებოდა მოსე, სიფრთხილით გადაიღო მისი სახე და მართავა მეფეს.

დიდხანს უყურებდა ჩაფიქრებული მეფე მოსეს სურათს და დიდად მოეწონა იგი. შემდეგ მოუწოდა თავის დახელოვნებულ და სწავლულ ბოძენთ, უჩვენა მათ სურათი და უთხრა:

— თქვენ ყოველგვარ სიღმელოების გამოორკვევა და გამოცნობა შეგიძლიათ; გზლა დააკვირდით ამ სურათს და მითხარით — რა კაცია ეს კაცი და რა შეადგენს მის ძეგლს?

სწავლულინი დიდის დაკვირვებით დააჩერდნენ მოსეს სურათს და სდებდნენ; ყოველი მათგანი უფროსის ბრძენის ახარის წარმოთქმის ელოდა, რადგან პირველად ხმის ამოღებას ყველა ერდებოდა.

ბეგრი აღარ ალოდინა უფროსმაც და დარწმუნებით წარმოსთქვა:

— ეს კაცი ძლიერ ბოროტი უნდა იყოს!

ახლა სხვებმაც ამოიღეს ხმა და საშინელი შეურაცყოფა მიაყენეს მხატვრისად ხელქმნილ სურათს.

— ეს კაცი ამაყია! — წამოიძიხა მეორემ.

— იგი ბოროტია და ამასთანავე ბრძენი! — აღუმატა მესამემ.

— დიდების მოკვარული!

— ვერცხლომკვარეა!

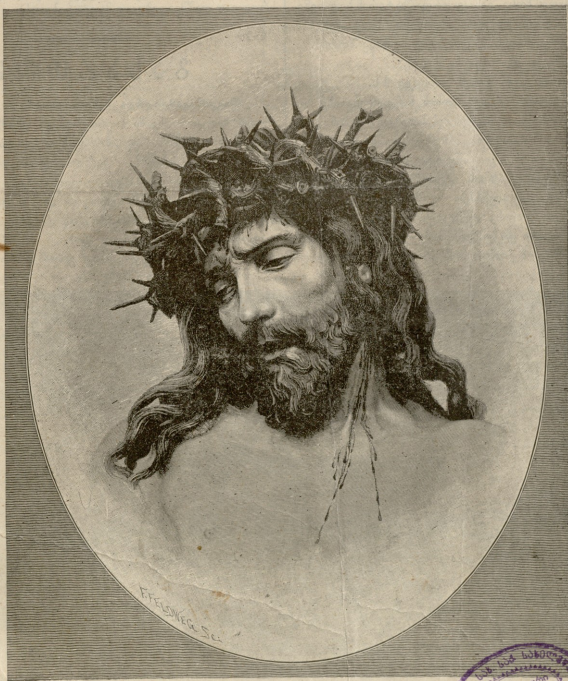
— ავზორცია და ავსული! — გაიძიხოდნენ სხვები. რბოლოს ყველამ ერთხმად და დაბეჯითებით წარმოსთქვა:

— ეს კაცი ავანია და ღვთის მგმობია!

აქ კი ვეღარ მოიმიზნა განრისხებულმა მეფემ და უფროვე შეკვივრა შექმარებებით:

— ჩემად! რას რომავით! დამკინით თუ რა ამაყია?! იცი თვის სურათია ეს?! ეს არის სურათი იმ დიდის კაცისა, რომელსაც სახელად ეწოდება მოსე წინასწარმეტყველი რბომელმაც მთელი კაცობრიობა გააკვირვა თავის სასწაულებითა. თქვენ კი გაიძიხით, რომ ავანია! შთელ ქვეყანას მოედინა მისი კეთილმოშენების ამაგი, თქვენ კი შეურაცყოფა! გზლა კი ვცანი სიყვარულს და სიმრულეს თქვენის მუცნიერებას მოძღვრებისა! — სთქვა ეს მთელი აღზნებულმა ბოძენთა თავებლობით, მთლად შემოიფარა ტანისამოსი.

— ვი, შენ ჩემო თავო! ვი, რომ თქვენს სიტყვას ყურს ვუგდებდი და დარჩებასაც კი გთხოვდით ხოლმე ზოგიერთს ჩემს საქმეში! — იძიხა დაღონებული და გულდაკოდილი მეფე არაბეთისა.



ესეა ქრისტე

ბანადება ხუზე, ამპორილი მე-XV საუკუნეში







ში შიბთა ძრწოდნენ ბრძენნი განრისხებულ მეფის წინაშე.  
 — მოწყალეო ხელმწიფე! ნება მიბოძეთ მოგასწროთ! —  
 მიმართა უფროსმა ბრძენმა და რა აიღო ნებართვა ასე დაიწყეთ:

— ადამიანი რომ ღრმად ჩაუფიქრდეს ამ კაცის სახის მკაცრ გამომეტყველებას, უმეტველია ცულ თვისებას მიაწერს მას და გაბნეულია ციქვის — ავაზაკია; ჩენი აზრი ამ სურათის შესახებ კეშმარტებად უნდა ჩაითვალოს, მით უმეტეს, რომ ზნორად ადამიანის ბუნება იცნობება ხოლმე სახის გამომეტყველებით. თუ მართლა რამეში ვცდებით, ეს მხოლოდ იმის ბრალია, რომ მხატვარს რიგინად ვერ გამოუყვანია სახე ამ კაცის; ამიტომ მხატვარი აუცილებლად სიკვდილით უნდა დაიხსჯოს, რადგან თავის უმეტრებით დიდ შეტდომში შეგვიყვანა.

— ზედ გამოკრილი მოსეს სახე ეს სურათი და, თუ სწავლულნი სცდებიან, ჩემი რა ბრალია?! — ამბობდა მხატვარი ბრძენნი კი არწმუნებდნენ მეფეს, მხატვარს ცუდად შეურსულებია თავის საქმეო.

განრისხებულმა მეფემ გადასწყვიტა თავის თვალით ენახა მოსე, რათა ნამდვილად დარწმუნებულიყო, თუ ვის მხარეზედ იყო სიმატილე; მოატანინა ეტლი, ჩაჯდა და პირდაპირ უდაბნოსაკენ გასწრა, თანამგზავებმა უჩვენეს მას მოსეს სამყოფელი ადგილი.

იხილა თუ არა მეფემ მოსე, განცვიფრდა მხატვრის ხელოვნებით, რადგან ყოველად უნაძლეული მსგავსება ჰპოვა მის ნამდვილ სახეს და მხატვრისაგან გაცეთებულ სურათ შორის.

— ვინ არის ესე კაცი? — იკითხა მეფემ.  
 — ეს არის ღვთის კაცი მოსე! — მიუგეს მას.

ხელმეორედ შეადარა მეფემ მოსეს ნამდვილი სახე სურათს და ისევ განცვიფრება აღიბეჭდა მის სახეზედ. მაშინ ვახსენდა თავზედობა ბრძენთა თვისთა, რომელნიც მხატვარს შეურაცხყოფას აყენებდნენ და გადასწყვიტა პირადად მოლაპარაკებოდა მოსეს ბრძენთა აზრის შესახებ. ამ განზრახვით შევიდა მის სადგომში, მისდომდა და უამბო აღძრული დავა მხატვარსა და ბრძენთა შორის; თანაც ეს დასძინა:

— მომიტევე, მღვთის კაცი! ვინემ მე თითი არ ეციხილავდი შენს ღვთიურ სახეს, მეგონა, რომ მხატვარი ტყუილი და

ყვარული ვერცხლის-მოკვარე და ავი უნდა იყოს ეს კაციო, ახლა კი რა გნახე სრული მსგავსება შენს ნამდვილ სახეს და მხატვრის სურათ შორის, სრულიად დავრწმუნდი ბრძენთა სიყალბეში; მიუხედავად იმისა, რომ ისინი დიდ განცხრომა-ფუფუნებებში მყვანდა, მაინც მატყუებდნენ! ამის გამო გადასწყვიტე მათი დასჯა.

მოსემ გაცივნა და უთხრა:

— არა! რამდენადღე მხატვარი ყოფილა დახელოვნებული თავის საქმეში, იმდენადვე უნენი ბრძენნიც ყოფილან მსწავლულნი და გამოცდილნი; მათი აზრიც ჩემის სურათის შესახებ შიკრუტეს მოკლებული არის და აი რატომ: მე რომ ბუნებითვე ვიყო ისეთი, როგორცა ვარ ეხლა ჩემის მოქმედებით, მაშინ გამზარ კუნძს ეგვიანებოდი, რომელსაც არავითარი კაცური ნაკულუღვანება არა აქვს! მაშინ ხომ აღარც დმბრის შეგუყვარდებოდი და თვით ხალხიც აღარავრად ჩამავდებდა? ასე ჩემო მეგობარო: ყოველი ის ნაკლი, რომელიც კი ჩემში ჰპოვეს ბრძენთა შენთა, ბუნებითვე დამყოლია როგორც კაცს; მაგრამ დღეს ეს ნაკლი და ცუდი მიდრეკილება სამუდამოდ მოვიშორე და სამაგიეროდ ჩემს გულში აღზარდვ სიკეთე. მე მივაჩვიე თავი ჩემი ყვილი-მოქმედებას და ესძლეო ჩემს აქს ბუნებას! სწორედ ამიტომ შეგუყვარდი ცასაც და დედამწასაც.

ამით გაათავა თავისი სიტყვა მოსემ და იღიმოლით გაისტუმრა სრულიად დამშვიდებული მეფე არაბეთისა.

ვ. შათურდელი

## გ ა ს ა რ თ ო ვ ი

**როგორ გამდიდრდა ზეზიუ როდსი.** 1870 წელს სესილ როდსი მივიდა სადნეოში (აფრიკაში) და იმწამსვე შეუდგა თავისთვის საქმის ძებნას; მაგრამ არავის არ იცნობდა, არც ვასაცნობი წერადა ჭქონდა ვისთანვე მიწერადა, და ამიტომ ითხოვის საშუალო არ გამოხდა. თავ და ჰარეკლად დად რამეებს უფარბდა; მაგრამ რაც დრო გადიდა, იმას იფუად თან და თან ეკლეთ და მისინ და ი სურელებიც შეუმეირდა. ბოლოს ის მსხად იყო ეველავერი გაკეუთხინა, თხანად ეა საშუალო ჭქონდა და დამის თავსუასფარბ; მაგრამ სრულებით არაფერი არ გამოხდა იმის ბუღზე. რიც



ფარდებში. — სურათი დადისა

კარგად ვერ გადაიღო შენი სახე, მით უმეტეს რომ გამოცდილნი ბრძენნი ჩემნი მარწმუნებდნენ — ავაზაკი, დიდების მო

ფული სულ შემიღოდა, უბინოდ დარხს; მოელო დეე და დამე ტყუილად დაქუტუეობდა ქუხაში და ფიქრობდა, რა საქმისთვის მიწედა



ხედავ. გათრებისას შემთხვევით ქაღაჩს ვასცილებ და ნათესად გუროს მივცავ. აქ დანახა, რომ ერთი მეთვეზე თვეს აქვს, მეთვეზე მერსნის მამაკალი ახადებდა კაცო და ღუბნა:

— ეე, ვეწველო, მოე, ჩემ მავთვად ჩანგალი ვადავებ, იქნება კი იფი მთავრანო, შე ძაღვან დეიანსე!  
— ძაღვან კარგი. მერ რას მომიტყე დასაქურს?  
— მთელ აუკლას (დადი მუხანკი თვეზა), თუ კი ვაგებებს.  
— კარგი! მერნა, ნაწადებანთა შევსებო.  
— არ, დეაჟე. შეკი მოგებლები, რომ ხელი არ შევიშალო, — მე ეს გამოვდილებით ვიფი... თვის! უუურე: ჩანგალი გამოვლიო! მე მამნივე ვიფილი! როგორც კი დავინახე, მამნივე ვიფილი, რომ ბუღინიერი კაცი მოდიდა. უმნად თქვიან ჩანგალს — ნაბრზე! ეს იყო სახანელი აუკლას — სიკრძითი ორი სკეჩი და სეთი ფურტი, როგორც უნდა გამოვთავისწინას გამოვდილბა მეთვეზემ და გაკურს თვეზს შევდიდა.

— ვეწველო, რასდებ იბოვი, შენა; ხან-და-ხან ამ თვეზს მუცელში ისეთი ნივთები აქვს ხილბე, რომ კაცს გამოადგება. სანამ მე კი წყავ და სხვა ჩანგალს მოვაშხადებ, იქნება მეც გამოვდიმოს ბუღას.

როგა მეთვეზე დაბრუნდა, ვეწველო კაცს ხელები დაშანბილი ჭქინდა და ქაღაჩში წაქსოვას აბარებდა.

— რას შეგება, შიდასარ კიდეც?  
— დის. შიდაობით!  
— მერ ამ თვეზს რას უბრებ?  
— მე რად შინდა?  
— როგორ თუ რად გინდა! ძაღვან ტკეპანი უთიფიხარ! შამ არ იფი, რომ მოაგრობს ამის დეკურაში ოღდა ხუთმანოს ვიდადოს მოტეგეს. რას იტყვა ამხე?

— დეე, შერ მოტეგის ოღდა ხუთი მსენო.  
— მერ ჩემთვის შეიანხია?  
— რასკვერეკლავა, შერნაეს.  
— შენ მე მოაქწინარ. სწორეთ, რომ ფირნიკელს ფირთებით ვერ იგნობ. ტანისმომიო ტყელი კაცება, მაგრამ გეტყობას, შიდადარ ხარ.

— ნამდევალს ამბობ: მე შიდადარი ვარ.  
— ნამსაკვანზე შიდადარი მავლი (შეხანგალი ორ მოეკურთვა შორის), რომელიც მტკელას საქმეებს არიგება სიდრეშო, თავის ოთახში იფიდა და სუფიშის შემდეგ ცაზეთს კითხულობდა. ამ დროს მისამსახრეთმ კარგობა თავი შემოხეო.  
— ვიდეც დაინთბილი კაცი მოვადე, ბატონო, და თქვენა კეთილხელობო.  
— მეც სისუფელეებით რას მაწუხებ? კაცდე ქსაღაჟ!  
— შინაოღდა გემეღდა, მაგრამ არ შიდას.  
— თუ გერე ძაღვზე, შამ დეუსზე.

დასთბილი კაცი შემოვიდა.  
— ერთი ეს მამახანო, მამობალო, რა გრეხათ?  
— მე შინდა გთხოვით, რომ 100,000 ეარეგანტა სტერედიჩი მსესესით (ერთი შიდაობი მან).  
მავლერს ხუელი შეუტუბდა.  
— რათო?... მერე ვინა ხართ თქვენა?  
— თქვენ მე არ შინდობთ.  
— თქვენი სახელი?  
— სესილ როდს.  
— შირკლად მესმის. მაგრამ ერთი ეს მამახანო, იქი სხადობით შინდარ, რამ კეთილგრებანთა რომ ამ კაცრი უცხურდი თხოვითი მამობართო?



მეტიეზი.

— მე განზრახვა შექვს, ორი თვის შემდეგ ერთი-ორად ვეჭვილი ეს უფელი ჩემს და თქვენს სასიკეთოდ.  
— იქნება შირთაჟ! ძაღვან სიკვალისმიერას... მე შინდობ... მაგრამ დეკვიით და შიდადარბართო. იფი, ეს სანატრესია... თქვენი შინდობი კი ვარ, თითონ თქვენა. თქვენმა რადეც დაბრებ. ჭო და, თუ კარგად შეიგნებდით, თქვენ სურვალი გეტყო...

— მე მოგახსენებ განზრახვა.  
— ჭო, დას; მაგრამ დიდაც, ცოტას ვაგებელი ოთახში; თქვენი მე მოულოდნელად გამანგვიფი, თქვენ კი თითქო სრულიად არ დეკვიით. უფლებით, დეკვიდადე... ახ რა: ესაა მე სრულიად დამშვიდებული ვარ. ახა კაღმალავეთ თქვენი განზრახვანი.  
— მე შინდა შეევიდილი, რაც ამ წელს ეტანის მოსიკვლია, რომ ორ თვეს ხაგებარ...  
— როგორ თუ რაც მოსიკვლია?  
— იქი, სულ, რად მოსიკვლია.  
— სისუფელე! მერე იფი, რა ვიბრებ?  
— ორ შიდათს ნასკურავი ვიბრებანტა სტერედიჩი, შეიძლება, ცოტა მტრე.  
— გეკრავად გრდვანბო. ისიც იფი თვის სწინდრად რამდენია სწინდარ?  
— სწორეთ 100,000 ეარეგანტა სტერ., რომელიც მე შინდა თქვენ გესესობო.

— ნამდევალი. დეუსი წინაშე, მე შინდა, რომ თქვენ ეს უფელი გეტხვებ, შირტი ომისთვის შინდარ, რომ ჩემი ცნობის მოყვარეობა დეკვიოფილდეს. რას უხეზული ამ უფლებით?  
— ამ უფელით ორს თვეში შეკავებ 200,000 ეარეგანტას.  
— ესე იფი, თქვენ გინდათ შეიბიხოთ, მაგრამ...  
— უთოვად შეკავებ.  
— უფურად ირწმუნებით. მე გამოვინდა, რომ ეს სიუფელი გონების ნიშანია. სწორეთ გითხრობ, ცოტა არ იფი, მერე, რომ თქვენ დედებულა ახრი გეტხვებ, როდესაც მოხეკვით აქ უფლია სხსლბო. ბარემ გამოთხოვითი ბილბობდეს: თქვენ მე ვერ შეამახნებთ, მე ესაა უფელადეკვიოფილდესი მისადა ვარ. რისთვის გინდათ ამევიან მატკელას ვიდეც და ახ რათა გეგნობთ, ამოღვან ფულს მოიტეგებ?  
— მე კი არა მგნობა, მე ვიდე, რომ ესე იქნება.  
— მერე სიდახან იფი?  
— საფრანგეთში გერმანიას ომი გამოუფხლდა, და ლონდონში მატკელას ფისმა ოთარეტიკის შრომეტიკით აიწინა და კიდეც უფრო აიწინა.

— თქვენ გერე ფიქრობთ? შამ ძაღვან სცდებით. თქვენი გეგნობით, რომ მეც ამბით გამოვებდით? ხატობა შეგეშალო, ჩემო ძვირფასო. აი, წაითხეო დედის ცაზეთი, ეს გეგნობს სცდამის თერთმეტ სიხარუე შირტიან სწინდარ გეგნობა, რომელიც ლონდონიდან გამოვიდა ორმიდეც და ათი დღის წინად და შირტიან ნამდევალი ამეგნობ. შიდაიტაკვამი ნამა-ჩემიდა არ იმისი ომზე და რაც შეეკვას, მატკელას ეს უფელადეკვიოფილდესი სიხარული ობილბობს ბაზარზე. ახა სხდა რას იტყვით ამის წინადადეგე? რატომ გერე დამშვიდებული ზოხირთ?  
— ამიტომ რომ მე უფრო ხხელი გნობები შექვს.  
— უფრო ხხელი? შეუფლებული! უფელადეკვიოფილდესი გნობები ლონდონიდან ორმიდეც და ათ დღეშია შიდადებულ...

— ჩემი გნობები კი ათი დღისა.  
— ეს სულ ტყუელია. ერთი სიდახან გეტყე გე ამეგნობ?  
— აუკლას მუცლიდას.  
— გამოვინებ, მე თქვენ გინდებით თავი დაწვებით მეც დამარჯეს! თუ არა და შიდაობისა ხუნდა დეკვიდასო! თქვენ რადესაც ბილბობთ, უთოთი გეტეგის სახლიდან ხრით გამოვტეკვლიო...  
— დასხინდით და ჭკეპი შირტიანბო. რა სწორთა დეკვიოფი? გერე ჩემი სიხარუეშია დამტკეგება შირტიანბო, ვიდრე მე გეგნობ გამოვცხადებდებო.  
— ათა მერე გთხოვთ მოტეგებანტა: რასკვერეკლავა, აქ კასიკეტიკელი რადეგნობ არ არის, რომ ხაღვა გეკვიოფილდესი მამახანის ცასკვანდას!... ჩემ, შამ, რას სწორეთ?  
— ესე იფი, გეკვიოფილდესი ორმიდეც სიტკეკვას ვეწერე. ეს ჩემი სიხარუეა აუკლასეც და სხვა წირამიდეც გთხოვთ, ამის ხელი შირტიანობო.  
— შირტიან, გთხრობი რადე... თქვენ ამტკეგებთ — არა, სწორეთ რომ სანატრესია! შამ იტყვებო, თუ რომ თქვენ დამამტკეგებთ,



ფელს მიიღებთ, შეიძლება, ერთი ორადღე, სიღო მოგება სანსეუ-როდ. სად არის უკანსენელი ნომერი „ტაიმს“-ის? მსკენეთ!

— აი, ნახეთ: ეს დიდებუ და დღიური ამ კაცს კვეთნიდა, რომელიც აკულამ გადალახა. უთუთი უბედურება ტემსახე მოხდა, იმიტომ რომ უკანსენელი შენიშვნა აღნიშნულია ღონიღონით და იმეუ რიგხეთი, როგორც „ტაიმს“-ის ნომერი; აი რა არის ამას: „ომი გამომავლებულია. შე დღეზე მედიკარ გერმანიაში, რომ სიღონსლე დაუსდა სამშობლოს საკურთხეველის წინაშე“. ეს ამის ნიშნის, რომ მამულის შეილი ომში წასვლას აპირებდა, მაგრამ ძაღან ძირს წავიდა: ვადრე დღე დასრულდა, ის აკულამ გადალახა.

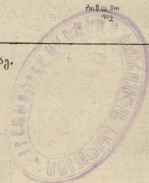
— სწორეთი მებრძოლას ის კაცი. მაგრამ ის მერე შეუბრძლოთ, ესლა ჩვენ სეროთ და ძაღან დიდა საქმე გაკანხდა. შე კვეთაფურს მოფაშხალებ და დაეიწეებ მატელის სვიღას. ეს ცოტათი გამომავლეს-

ლებს ჩვენს დღიოსეულ ვაჭრებს. როგორც საქონლის ჩაარების დრო მოვა, მაშინ შეუკობენ, რამაღ არის საქმე და თაზარ დაგმულე ბოვით გაშტრდებიან. ესლა კი. ჩვენს მკერფელთან წაეიდეთ ტანის-მოსისთეთი. ნება მომეცით ერთი ვადგე გათხოთი სსლე?

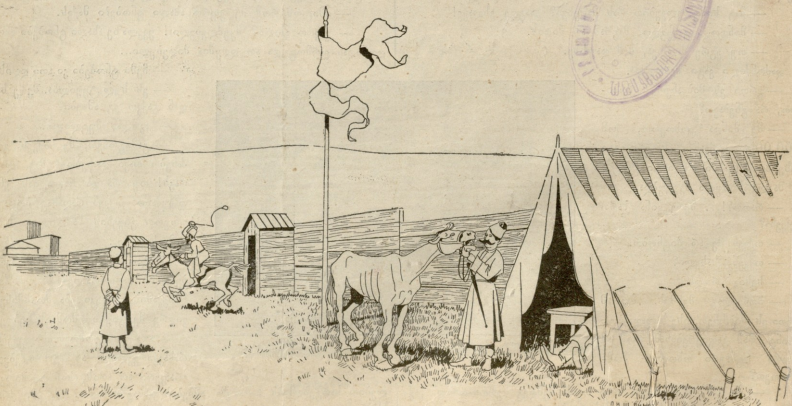
— სესილ როდს.

— კვედებო, დავისნომო. მხოლოდ თუ დიდი ხნის სიღონსლე გიწერათი, შეკვდეთ, რომ თქვენს სსლეა მთელს ქვეყანაში გაიგოს ქვეყანაზე საბი ჯურის სსლხია: ჩვეულებრივია, არა ჩვეულებრივო დეტიებო. შე მგონია, არ შეეღებო, რომ თქვენ არა ჩვეულებრივო გიწოლოთ.

ამ საქმეზე ბრწინებულად ჩაარა და ახლავაზდა როდსმა პირველად ასე აველად შეიძინა დიდებული ქონება.



არტისტულ სსზოგადობის თეატრში „ფარისი“ წამოდგენასზე.



ცხენის პაზარი („იარმუკა“) ტფილისში, რომელსაც უფელ წლეი ქმართავს ტფ. გამეტოას

გამომცემელი და დრ. რედატორი პლ. ჯაბაღანი.